

ԵՐԱՌՈՒԹՅՈՒՆՆԵՐՆ

## ԱՐԴԻ ԼԵԶՈՒԱԳԻՍՆԻԹԻՆԸ

Յունարէն լեզուի մատենադրութեան ընդգծական թեատրութեան պատճեառաւ՝ այս գրաւոր լեզուն այս պիտի նկարագիր մ' առաջ առ, որ «Ժողովադատական պատճեառ» պահան խոստորիշ, եւ Հայաստանի ժողովրդ և անհայտանալի կը մնա: Այս հէտո ծնունդ տառ յունարէն աշխարհաբար լեզուին: սակայն այս յունարէն լեզուն՝ ժողովադատական բարբառանական պարապատագութեան մեջը չի չափէնք իր իմ կողմէ, եւ մը ջանք կը տեսնուի գասական լեզուն ձեւերուն մելու: Այսօրս լաւագրաց ու գրեթե լեզուն եւ ուն լեզուի խոստորոշ ընդ է: եւ կան դրան ընկերութիւններ, որոնք նորու ընթիւն առ հինգ կը դանարանելի կը ճշին՝ ուժուութիւն ու տուութիւն չու ունենալու համար:

Նոր կամ արդի յունացէնք բայերս այթեա  
ժամանակներու կազմութեան համար, նորա  
ձեւեր տոնեցած է, օր ազգաւ Հին յունաց  
լնօσա լուծեցն պատճենի կազմէ թա լն  
պիտի լուծեմ ձեւով, հնօտիք ըռձականոր թէն  
յն լնօսա, եւայլն իսկ հայտնաբականի մէջ՝  
(աւելի այլք) Ես նոր ճայուղերը շատ կը տարբեր  
իրապէս: Աւ ըստ Հնացին ինչ հնացի այ սի, ի  
նորին մէջ՝ պարզաբան է (օր, չալ = խալ = ի  
Հին յունաբէնին դ = է, է = ի, ս = իւ, էւ  
եթ, օւ = ոյ, ւէ = իյ եւայլն, ճայուղերը պարզ  
պէս ի կը լուսածին: բնանակաս Հին լիորդ և  
տասանութենին արդի յուր առևիշի համար ա  
հականաթ է: Նորին ծ = անդր, the, թէ թ

անդղ. և հաջումները բոլորովին տարբեր հնչում կու տան արդի յունարկնենք:

5. Ալ-թիբին լցուահետամբը։ Այս լցուահետամբը՝ թրամադր-լիքինեա ալ կանուանեանի, հին Նպրութի և Լիւրիկի (արդի Ազգանախայի, եռապահան Ազգանախի) Երկրիքեանին լցուան էր։ Երկու գննուար բարանաներու կը բաժնուի. Գե (Միջինքան լցու) եւ դասինա։ Լցուահետամբը շառ տերը Շնաներպահան կը համարին այս լցուահետամբը, միայն Պատա չի կրնար Ընդունիլ այս կարծքը։

6. Խրատակուն լըստրուսումքը: Այս բնդքարձակի մեջուանամասն երկու գործություն բաժանված են: Եթե դժուանի մեջ լըստրուսումքը՝ լուսներին, ուղիղերին, սիլիլեն, եւ այլ շանչն լըստրուսումքը՝ խոտերին, դրազերին, դարպագերին, առանձինին, պանակերին եւայցին:

ա. Հին շրջանի լեզուներ։ Բազմաթիւ ազգե-

րու լըզունեկ կը դաստին այս ցջամանին մէջ, որնց  
եղանակներն իրավու շատ կը տարբերեն իւ գաւառական  
տարրերութիւններով: Համեմական աշխատանք  
թիւնեած հետո ներկայական լըզու եղան լատինա-  
կանը (Լատինալի լըզուն): Ք. Յ. Թիմչիւ 300 կէլ-  
ենին այս լըզունը լիշտապատճենեած: Բնականապէս  
ցանիտ որ Համեմական ցպին տակ այլընտան պայմա-  
նութիւններուն էին, հարգաւ այս լըզուն ալ այլընտան  
մէւեր առած էր կեզաքերու, իրեւրացոց եւ գերաժա-  
մացուց բերինին մէջ, եւ առ հանունու ժամանակ-  
ական կամ կամաց էր կամաց կամաց կամաց էր կամաց:  
Առաջա ապագ գալթականութեան պատճեա-  
ռաւ, լատինեականին մէջ ալ օտար լըզունու բար-  
առաջանանին խառնութեց, պյանգչու որ Ը. գարուն  
արդէն լատինեականին շատ մը առանձնանան ապագերու  
առհասկանացի եղած էր: Լատինեակերէն ամէնէն մօ-  
ւուն (եւ նաև ըստ առաջ առաջ առաջ մէջ հնալութեան  
առաջանաններ կը կրէին) առթիւրեցն ու սովորեցն:

բ. Նոր շրջանի լեզուները՝ հին լատիներէնը

Եւեակիերպելով դրոշման են անոր վրայ իրենց տեղական բարբառին դրոշմը եւ բարբովին զատ զարգացում մ'առած են. գլխաւոր Ներկայացուցիչը

• Հիգովթէն հիմնոր ժամանակներս, այնա  
ափ շատ տարբերաթիւններ կը ցուցենք իւր' վե-  
րին, միջն եւ ստորին խոսակին զաւառակիննե-  
նեան մէջ, որ աւելի դիւրա սպաներէն կամ դաղ-  
թերէն կը ասավանք խոսացի մը, քան իւր բնի-  
կիրին զաւառակիններէն շտաբը: Անմահն  
համատ գոկանանեան բարբառ ըստացած դրաւոր  
եղով, եւ շատ քիչ փփոփութեամբ մինչեւ այսօր  
ոյն մասաց է այս խոսակիններ գրաւուն: Այ-  
սեւն կը խոսրի գլխաւորքար նեւպալուզ,  
թիկիւսայի եւ Ֆրանսուան զաւառակիններն, զո-  
նունք կը խօսին գրեթէ 500.000 հազի: Լեզուա-



մը յատուկ փափսնաւթեանց ենթարկուած : Գրաւոր  
լեզուին մէջ էրկու տեսակ գիր կը գործածուի,  
կիւրեղեան դրերան վրայէն ձեւուած գիր մը, եւ  
առանձին հանաւա ենթաւ :

և Բառ-Ներեն՝ պատեան լեզուներու մէջ, զարմանակ առատառթիւն ցըց կու տայ քերկահասկան ձեւերու եւ Բառապահներ։ Խռուերեն՝ իբր դրախան լեզու կանոնապահներ։ Խռուերեն՝ զարդարութ գարուն։ Լուսնասովի՛ ժամանակ (1711—1766), թէպէս տայչն տաղադրութիւնը կ համի միշչե 1704։ Վառած մատենագրութիւն մ'ալիք ռուսուերեն, մանաւանդ վերջուայնափոխի ընթացք մ'առած է, որ ոչ թէ քանինէ ողջգևանել սահմանակին գործ եղած է, այլ թէ թէ պայսէն շարունակիւ, պիտի կարենա դադարերէն, անդեպէսին եւ նոյն իսկ գերմաներէն հետ մրցիլ նրէք գլխաւոր բարբառ կը զանազանիւ ռուսուերեն մէջ, չոր ուսուցիւն (գիտառուսուս)։ Հարուապի՛ Բուռասանան մէջ, Անդ-ուսուցիւն (Անդուսանու)՝ միթի՛ Բուռասանան մէջ, եւ ողդակ-ուսուցիւն (ողդուսանու)՝ արեւմտեան կորց։ Այս երեքն մէջն գլխաւորաբար Պետրոս Մեծի ժամանակ եկեղեցական, քրահանական, առևտուեական հեղուսնական գործութիւններու մէջ առանց կատարուած մէջ-ռուսուերեն ըստուածք։ Ըստ անաց՝ ուսունենէն զոր 14½, միթին ժողովարք մէջ կը խօսի, փոքր-ռուսուերեն հետ նոյն է, բայց այս վերջնայն շատ մօտ է, այլ, առանցին ոչ նոյն։

Երկրաբդն է Հիւսիս-արեւմտեան քաժ-անումբ :

— 2. Զիերէնն ամբողջ Բահէմիս ու Մուրաւիսիքի մեծ մասը տարածուած է. Յ միլիոն հզդի կը խօսին այս լիցուն։ Այս լիցունն ամենաշին իշտառակարգն է (Թ. գարէն, կամ ըստ ուսանց' Ժ. պարէն)։ Լիցուայի վիթապահն մեկ բանաստեղծութիւնը։

բ. Ալշակենց՝ որը կը խօսին Զ միտոնի  
շափ անձինք, հիւսիսային Հոնդրաբար եւ սահմա-  
շափ Մորակա տարածուած է, չենքենի շատ  
մերձաւու է, բայց աւելի մեծ հնութեան Նշաններ  
կը կրէ:

4. Աներենը՝ ժ. գարեն սկիզբալ ըստ  
բաւականի առաւա մասնենազդրութիւն մ'առնի, ամե-  
նահին յիշաւակարութիւն հաղիս ժՈ. գարեն և (Ս).  
Աստանաւածնայ տաղ ճր. դրեթէ 10 միլիան հոգի  
կե խօսին: Ենիքերենին շատ փէլ կը տարբերել  
պատճենն իցաւն, որ հիմոյ մեռած է:

Դ. Աղբէթէն ալ՝ որ Խուսաստանի եւ  
Սպասոնիայի սահմաններուն մէջ կը խօսուի, գեր-  
մաններէնի ազդեցութեամբ մեռնելու դատապար-  
աւուած է. Վեհթեոն ալ կ'անուանուի այս լեզուն:

Բ. Բաւլովին ճիշդը կը կաղմիին Հին պատուացրենն, որ ԺԵ. դարսւն արդէն մեռած է, եւ ԺԵ.

աւ Ֆ.Չ. Քարեն Հազի քանի մը յիշատակարաններ  
թողած է . Լիբուսէն (լիտախն լիզուն) որ արդի  
Հնդեւրապահն լիզուններուն ամենահիներէն է և  
և հասուի Պռուժիանան-1 իտաւիս 200.000 ան-

8. Գերեզմանութիւն լիւաստիւմք։ Այս լիւաստիւմքին վերաբերեալ լիւաները շատ բազմաթիւ են, ի բաց տակեալ նոյն իսկ հնագիտական ստուգր բազմված են ածխաւածաւութեան միջաներն, որոնց հասակալուրներն եւ տարապէն գատելիք հարդ եւ որ գերազանական նմբին վերաբերենք։ Եթե դիւնապար միջի կը բաժնանայ այս լիւաստիւմքին։ Քիչուն նիւն, ոյնունիւնաւուն նիւն եւ արդեմբեռն էիւն լիւաներ։

Այս արքղին ամենաշին եւ ծախօթ լցուած  
է գովազեւեա, ու պաշտառ է արփանն եւ փակազան  
Ուղիւասի յառաքեն թարգմանաւ Ս. Գրոց մէջ  
(Ք. Ե. 311—384). այս յիշտաւակարան կը բա-  
նեա իրաց և պապայի Codex Argenteus հայու-  
թակառ ժամանակաց պատճեն է. բանի մէջ հայտակարա-  
նեն Երրորդի Ամենին մէջ գտնան կարենալ  
Մայիս եւ Կամ Գաստիլյոնէ:

բաւթիւններն են. եւ ինչպէս քիչ մը վերն ըսկի՞ց՝ դանիական-նորութեգրեցն ըստած գրական լեզուն ուղղակի դանիական լեզուին մէկ գաւառականն է:

Գ. Արեւածքան Քերմանական վլղաներու ճիշճի  
աշ երիս տառըսպաժաննում ունի: Սուրբն - Քերմա-  
նէրին լեզուներ եւ Ալեքս Կամ բարյը - Քերմանէրին  
լեզուներ:

ա. Արտընչն գերմաներէն յեզուներն են՝

— Ալեքսանդրական լիգուն։ 449ին Առջղաբա  
քաղթած գերմանացը (սաքսոնցոյ) լեզուն,  
առջազուր լիզունի հետ հանունելով զատ լեզու  
ըլ յառաւ եկաւ։ Հետաքեն վիպատիքն առան-  
տեղութեան ըլ կայ իր յիշատականն այս  
լիգուն։ «Նորմաններու աշխարհականութեամբ  
1068ին շատ մը ուսունական բառեր փոխ առաւ  
լիցուն, եւ ի Գաուգուն 200 տարու միջնորդին բա-  
րբարին առնանացաւ։ ԺԳ՝ դարուն բարբարին կա-  
ստաբայ եղաւ այս փափսնութեանն եւ հայուսակա-  
նութեան ձեւը կորուսեաւ։ Ասէ ևկառ Ալբի  
անդիքիւն ըստանին, որ անեւց մինչեւ 1485։ Երգի  
անդիքիւնը միջին անդիքիւնն յառաջ եկաւ  
Արքէն 1362ին արքունական լեզու եղած էր ան-  
գլուխութեած։ Խըր բնտարան գաղթականութեամ  
ապրեցնութեամբ՝ անդիքիւնն աւշատ հարատացաւ  
օտար լեզուներ առած բառերով։ Սյո լեզուաւ  
հրաբուխուներ առեղծած են Սանէնու († 1599)  
ՀՀքսպիր (1564—1616) ճան Միլուդը (1608—  
1674) Ա. Սկուս (1771—1832) Լոր Բայրըն  
(1788—1832) Կ. Դիկէնս († 1870) եւն։

ပြ. ဇူလိုင်လတွင် မြ. နာရီ၊ „Heliand“  
ရှေ့ပြည်တော်မြို့ပေါ် ဗောဓိစံ ၄: မြတ် ဆာလာ-  
သာဏိပြု သူ လျော့ပြည် ဥပဒေလျော့ပြည် ဦး မြှေ့ဖြ-  
န့်ပြုပဲ၊ အောင် အနေအထား၊ ပုဂ္ဂိုလ်ပဲ ဦး လျ-  
ော်ပြည်ပဲ၊

Գ. Գրիգորին Հազիւ Ժ. Պ. գարէն ծանօթ է.  
Հետխային ծովուն եղբըներն եւ քանի մը կղեաց  
վոյ կը խօսէք հիմոյ :

Պ. Հին-սովորին-քըսնէ լեզուն հիմն եւ արմատ կը համարուի հուլուդերէնէ եւ թշուներէնէ:

բ. Բարձր - գերանեկեն ըստած լեզուները կը  
կազմեն - լուսնեան - շինէտանը, բայց բայչան - պատճեննեն եւ մասնաւունքնեն և առաջարկութեան համար

առիջունն եւ լուսն - քայլելուց: Այս է կը պատրա  
ամենահին յիշառակարգաներն են. դարձն են:  
Ավելի - քայլելու բառածը՝ լուսն եւ որդին իրեն-  
ներին մշտակղ կը բռնէ, ասկէ յառաջ եկած է

արքունական եւ մատենադրական գերմաներէնը :  
Բայց շատ բազմաթիւ են այս լեզուներու գաւա-

ու ականները վերին եւ ստորին գերմաներէնի ամենէն էն նշանաւոր գաւառականներն են՝ Ալ-ընդիքերէնը և Ալ-աւալինը՝ Ալ-աւալինը՝ Ալ-աւալինը՝

եւ հետաքրիւն: Պատմական զարդացման աստիճանէն  
առեալ՝ բ-ըշէթ - իւր մունիչէն: Կը բաժնուի, մին,  
միջն եւ նոր բարձր - գերաններէնի: Գերաննական

գրականութիւնն 8 շըջանի կը բաժնուի . ամէնէն  
նշանաւորն է եղած՝ վեցերորդը այս շըջանին մէջ  
(1794-1802) .

գրաւել են Աղոստին (1724—1803), Աղանդ (1733—1818), Լեսին (1729—1781), Հերթէր (1744—1803), Գօմէք (1749—1832), Շիր (1759—1805): Տարիկոյն չկայ որ Երազակի արդի գործացեալ պարագանեալ մշտ ամենէն նշանառը ապահովութիւն են առնանաւաննեն:

9. Աւորով լցուածիսը: Թեպէտս այս խմբին  
տուի գաղաց լցուածներէն շատ քիչքի ծախօթ են,  
այս հայութ ինձ ծախօթնենքն այլ՝ չհոգերազարդ  
կաւաց նկարագրութ շատ տարացած են: Եւ բարպայի  
մեծագոյն մասին մեջ կը բանաէին իւղաց(եան) այս-  
քերը, որոնք ինչպէս կը կարծուի, գեւի ի արեւ-  
մասու քաղաքաց աւատին հնգեւորապացներն էին:  
Ինչ էլ մել աւորը վերասին այս ազգերուն մեկ մասու  
հույսոցին, գարեւել գեւի ի արեւեւք գային, եւ  
ի Փաքը Ասիս մինչևւ մեր թուազգութեան առա-  
ջն գարեւելի իրենց նախնական լցուած պահցինները:  
Այս հետացէն պաշ, գերանանց, հուսուն եւ այլն  
քաջերը գեւի ի արեւ մուտք եւ հրափսի նահանջեցին  
այս կեցուրը, որնէնց սկսան նուազով ազգերուն հետ  
ասանութիւն եւ ճաւարի: Միայն Ներսայաց հրափ-  
սոյնց ամբողջաւուն կողով: 3, 250,000 ժողո-  
վուրը մը իւր նախնական լցուած պահչած է: Կերպ-  
տեան լեզուաց անձնահին անդամներէն մեկն է ՀՀ  
ու Արևունուն, որին միայն յատուկ անձններ եւ Հռո-  
մայշեակ մասնակարար քով գտնուած քանի մը  
վիզուալ թիւններ ծախօթ են: Կերպեան լցուած-  
ուում մը երկու ճեւից կը բաժնուի:

Ահաւասիկ հնգեւրոպական լեզուաց դասակարգաթիւնը:

Հնդկորպական լեզուաց հնչաբանութիւնը  
շատ պարզ է ըստ ինչեւն։ Մայն քանի մը լիզուաց  
ծիծ շատ զարգանաւուն կերպով տատա ձեւեր ու  
հնչաներ կը տեսնաւի։ Խոկ իրենց ձևեափառու-  
թենեն տառ հուզված լիզուաց տակ ից դա-  
ռուուն։ ասկայն իրենց քերականական կազմա-  
թեամբն երկու խոսքի ից բաժնանեն, հոսուցուան  
իւ լիզուաց առաջնորդ է այս դասակարգութեան հնչ  
ելու արականերն ունա՞ց լուսանելի յառաջնորդ յառաջ է կահօ-  
նչ լիզուած իւ թէ անսնեներու եւ թէ բայերու

մէջ խստի պահած են եւ տուվ քիչ շատ ձեւաց առաջարկի թիւ ցոյց կա տան :

Հին հնագիրքներ (սանսկրիտերէն) եւ հնի երան Արևոնն անոնց եւ բայսն ձեւաշատութեան կողմանէ Հարօսւա են. յունաբէնը մայսն ցորս Հորս վայրարու վերջաւորութիւն ունի, բայց բայսաթիրու ձեւար շատ շատ ան է ունի ինչ Հարօսւա անի պահած են:

իս անուան հորմանց նկատմամբ շատ հարուստ էն: Հզեւքը պատճեն նորագոյն իջաներէն՝ շատերը՝ նոր պարունակութիւնը, որի հոյերն ու բարտական եւ նոր նորմանական նորագոյն լիցուներն իրենց հին հոյութման հերցը տառածած են եւ վերը ուժական քերախանական նոր սկզբան մը կը հաւելիք ու ուսման նախան (լաստինական) լիցուներն իրենց հօրպակիերու իշխանութիւնը կորուսած են, ոսկի անդադիրէնը դրէթէ գերմանական սեռականի հօրպակիերու միայն պահած է: Նոր պարունակութիւնն այսէքէն եւ նոյնիսկ անդադիրէնը մի ի անապահութիւն չուն չունին, ի բաց անդադիրէնը մի անապահութիւնը մէջ առանաւած սեռի պահապահութիւնը է Միայն առանաւած լիցուները, նոր յունատէնը, լուսականն, իսամանդերէն և կեղաստան լիցուները հաստատիք մեացած են շնորհառութեան, իրենց հին սկզբան, թշգրաւ առանց մէջ ալ վերը ուժական կազմութիւններ շատ կը նշանաբեն:

Նշյա ինչ էթ մոյ լեզուներո թիւն կրկնա-  
պատկենք, առով ապացուցած չենք ըլլար թէ մէկ  
ձարաբար շանհնելք գուները: Աղոթ-ից վելս ըստաւծ  
յարաբերական իմաստ մըն է եւ և ապացուից չեն  
եւ եւել: Բրդուրովն առարեկեն, ըսել չէ: Դարպեկենան  
ու գերմաներնն ապացուից են իրարու, բայց ոչ այն  
իմաստով եւ առմասի, օրոյ ապացուից են իրարու  
ապարեկենն առ խալերեւի: Հայերնեն ու լատի-  
ներնեն - երկուք այ հնարինական լիցուներ,  
որոնք հասարակաց լեզվարևոններ քածնուած առեն  
ամբողջական կազմութիւն մ'ունեին: բայց զար-  
գացման բուրովին տարբեր ճամփաներէ ընթանա-  
լու՝ սպոր անհանգամելի իդեալու իրարու կը տար-  
բերին: Կարելի չէ այս շօշափելի օրինակին գուշա-  
կել: որ համարկանքնեն այ հասարակաց ծովուը  
մ'ունենան: Ըստանիքի մը ծննդածառը կազմելու  
առեն յաջորդ սերդեան նոյն բունին վերաբերե-  
լուն քայ չենք ինարա տարակուալի պարապակ-  
իքիմաժ երսն անմանաւոթիւնը պատճառա բերելով:  
Նոյնպատ ինքուաց տոհնածեան կազմելու առեն

պարզացէս արտապին անհմանութիւնն ու բառեաց բու եւ քերականական ձևերու մէջ անհնուած սյունիկրածթիւնը չի կրնաւ իբր հաստատուն հիմնակեաւ առնելի ։ Ուրիշ հետաքրքրական կէտը եւ մեռանահնու մեջ անդա խօսեան։

卷之三

Հ. Գ. ՄԵՆ.

## ԵՐԴՈՒԿԱՑ ՀԱՅՈՅ ԴԱՐԱՄԱՐԱՐՈՒՅ

(ကျော်စီးပွဲမှု-ပို့ဆေ တော်လူ)

1

ՊԱԹ. — ՄՇՀը առհան, սոխ, ըրգիան, ծաթթին  
եւ մանրաւած՝ լուր լք (sauce), որուն մէջ  
հայր պատուած թթաթելութիւն ու ուշմ-  
թթաթելութիւն մէջ փաթթելով կ'ուտես։  
ՊԱԼԱՐՏ համ ՊԱԼԵՐՏԻՆ. — Առայդ, կայտառ։  
ՊԱՀԱՍԻՆ. — Պահուած, տօնական հանդի-  
սաւոր օբյեկտ, յատկացած (հագուստ, կահ  
կասակի են)։

**ՊԱՀԾՈՒԹԻՒՆ.** (պահ- ած- ոյ) — Խրբ օրդեքի կամ սպասութ պահչանաւ (աղջկէ կամ մանձ):  
**ՊԱՀԸՆԴԾՈՒՅԹ.** — Մանկացան տեսակ մը հազ պրուն մասնակցութեան այս ու այն կողմէ կը պահուըրթին եւ իրենցմէ մէկը կ'աշխարհի պահուըրթունելը գտնել:

**ՊԱՏԻԿ.** (Ճախ.՝ Բար.) — **Պատիկ:**  
պԱՆ. — Անսանենքը մէջ բանկով ոդի, (ծառերը  
տակ միգելը վասնդար կը համարիք, ևսարի  
զիքար կը զգուշացնեն ըսելով թէ «պանի  
կ'ուրիթիւն»:  
**ՊԱԾ. 8.** — Զափականց գուղքուրանիթի, զրեթէ  
աստղական առանձին եղուս (ուսանե, եւն):

**ՊԱՇՆՈՒՅՔ ԱՆՎԵՐԻԿԱՅ ՄԵԼՈՆ (ՀԱՅԱՍՏԱՆ, ԵՎՀԱ).**

**ՊԱՏՎԱՀ.** (մանկ. բառ) Պահել;  
**ՊԱՏԿԱՐ.** (պատ-կար) — Զեւ մը կար, (լաթին  
եւ հունական հայու պետքանի է) Բեր մը-

մըսու սկզբան իրար քարտով ու լուսով մըշա  
վուաԵն անօռնեւած կառուած) :

**ՊԱՐՄԱՆԻՔՆ. — Համականց գրգռածք եամբ  
խօսիլ ըդհանիլ:**

**ՊԱՐՄԱՆԻՔՆ. — Կորուած թէերն իրար մա-  
տունել՝ թէովով փակցնեալ եւ երկու մատ-  
նեառ մէջն ողբերգով թէլը. (Վե՛ պարաց  
[= թէովով պարուցած, փակցնած] կը-  
սուի իր եւ ի գործ, որ հարևանից մը կա-  
տարուած է եւ հստակ Տիհ տոնի):**

**ՊԱՐՊԱՐ** · (մանկ. բառ) — պարել, խաղալ.

ՊԱՐՏԿԵԼ. — Ծածկել, հետաջինը ընել (յանցանքը, աղտեղութիւնը, տգեղութիւնը եւն):

ՊԱՑՈՒՔ. — Մոացուին մսէն արտադրուած իւզ:

**ՊԱՔԻՆԵՐ.** — Պահճը ուստող։  
**ՊԵԹԼԻՒԼ.** — Ծածկուիլ, պարտկուիլլ (թերու-  
թերութեան)։

թեան մը, յանցանքի մը, աղտեղութեան

ՊԵՏԵՆ):

**ՊԵՇԾՈՒԿ.** — Հոգածու, տնտեսագիտ, տանտիկին: